

Genre du véhicule	Marque de fabricant	Type	Phoenix LJ modèle 2XZ..	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	PONTIAC		(6 places)	CH 0338 73
Constructeur	PONTIAC MOTOR DIVISION of G. M. C. Pontiac, Michigan (USA)			
Identification	"Phoenix LJ 2XZ69" (limousine) et "CH 0338 73" sur la plaquette du constructeur			
	"Phoenix LJ 2XZ27" (coupé) "2Z..U.." devant le No du châssis			
Plaquette constr.	sous le capot, à droite, à l'intérieur de l'aile			
N° du châssis	à gauche, derrière le pare-brise			
Ident. du moteur	" 50 " à gauche, à l'avant sur la culasse (frappé par l'importateur)			
Importateur princ.	GENERAL MOTORS SUISSE SA., Salzhausstrasse 21, 2501 Bienne			
Véhicule homologué	= Signes fixes dans code du type 2Z69U.. / 2XZ69 ou 2Z27U.. / 2XZ27			

Châssis	
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 4
Direction	mécanique avec assistance hydraulique
Transmission	boîte automatique
Nombre de vitesses	3 Entraînement sur roues AR
Frein de service	hydraulique, 2-circuits, AV=disques/AR=exp.interne, avec assistance par dépression, sur toutes les roues, AV= soupape de dosage AR= limiteur
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire
Ralentisseur	
Contrôle 2 circ.	par différence de pression, lampe-témoin séparé

Moteur			
Marque	CHEVROLET	Type	Y8-305 2bb1
Construction	V	Temps	4
Carburant	B	Position	avant
Refroidiss.	eau	Nombre cylindr.	8
Alésage	94,89	Course	88,39
Cylindrée	4998	CV-impôt	25,45
Puissance en CV	145 SAE-net	à V/min	3600
Bruit à proximité	85,5 dB/A	à V/min	2650 *
Silencieux	1 = 600 x 270 x 105 mm		
Mesure des gaz	ECE-15, CO 0,4 % à 670 t/min **		
Déparasitage	OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = D		

Carrosserie	limousine
Nombre de portes	4 ou 2 Indic. vit km/h
Ceintures sécurité	SAE-J-4c Rétroviseur intérieur + gauche
Cale	- Attelage -
Antivol	verrouillage de la direction

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	920	790	1710
Charge utile	140	280	420
Poids total	1060	1070	2130
Garantie fabr.			2173
Dimens. pneus	FR 78 - 14 B	FR 78 - 14 B	(Variantes +)
Ply/bar	R / 2,0	R / 2,1	voir
Charge	1270	1315	remarques
pour V max	Varie selon la MARQUE, min, 173 km/h		
Jantes	6 JJ x 14		

Nombre de places	6 av 3	centre	ar 3
Dimensions	int.	ext.	
Longueur		5166	Empattements 2822
Largeur		1856	
Hauteur		1400	Voie av 1554 ar 1499
Porte à faux	lat.		Voies av - ar -
	av	1034	ar -
	ar	1310	Braquage g 11600 d 11600
Distance volant - vers l'avant du véhicule			

Garantie poids remorquable avec frein	1537
Garantie poids remorquable sans frein	454
Garantie poids de l'ensemble	-
Poids remorquable testé	1537
Vitesse maximale selon le constructeur	173 km/h
Vitesse maximale testée	- km/h
Charge garantie sur le toit	90 kg

Equipement	§) SEALED BEAM GUIDE 2B DOT H..	
Feux de route	SEALED BEAM GUIDE 2B DOT H..	
Feux de croisement	A (E)	
Feux de position	DOT AIR(2)S(3)T AP2 77 GUIDE 2X	
Feux rouges	DOT AIR(2)S(3)T AP2 77 GUIDE 2X	
Feux stop	1 (E) AV/1 DOT AP2 77 ar voir feux rouges	
Clignoteurs	av	1 (E) AV/1 DOT AP2 77 ar voir feux rouges
Catadioptrés	av	1 SAE A 68 DOT
Feux de gabarit	av	1 ar voir feux rouges
Feux complément.		
Eclairage plaque	1/ séparé, au centre	
Essuie-glace	2/ balais avec/sans lave-glace	
Avertisseurs	DELCO REMY A+F	
	ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation :

Genre du véhicule	Voiture de tourisme	
Marque et type	PONTIAC	Phoenix LJ
Homologation		
N°	CH	0338 73
Carrosserie	limousine	
Places	total	6
	avant	3
Poids à vide	1710	Carburant B
Charge utile	-	CV-impôt 25,45
Poids total	2173	Cylindrée 4998

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation :

- * Mesure du bruit selon l'OCE : avec le véhicule en marche = 50 km/h, A2, 1A 2,41 = 73,5 dB/A
- ** Mesure des gaz : la vignette ECE-15 se trouve sous le capot, sur la plaquette du constructeur.
- + Variante des pneus : ER 78 - 14 B AV 1180 (2,0) AR 1220 (2,1) V-max. varie selon la marque, min. 173 km/h
 195 SR 14 1150 (2,0) 1200 (2,1) 180 km/h
 215/70SR 14 1180 (2,0) 1220 (2,1) 180 km/h

§) Modifications par l'importateur :

- les feux de gabarit AV sont transformés en clignoteurs AV latéraux;
- les feux de position/clignoteurs AV sont enlevés et remplacés par des feux (E);
- les catadioptrés d'origine non étanches; il en est monté 2 complémentaires SAE A 68 DOT;
- les ampoules d'origine des feux rouges/stop/clignoteurs AR sont trop puissantes; doivent être remplacées par des ampoules 5/16 watts; un autocollant doit indiquer le nombre de watts exigé lorsqu'il diffère de celui d'origine;
- la sortie de l'échappement est conduite droit vers l'arrière jusqu'à l'extrémité de la carrosserie.

A noter dans le permis de circulation:

102 - charge utile de la galerie, max. 90 kg.

Voiture
de tourisme

P O N T I A C

Phoenix L J
modèle 2XZ..
(6 places)

CH 0338 73

Fiche complémentaire

I

Complément du 06.11.78 à Studen - lin

à partir du No du châssis 2269G9. (millésime 1979)

Puissance du moteur : 96 kW (130 SAE-net) à 3200 t/min.

Echappement : 1 silencieux 610 x 260 x 115 mm

Mesures du bruit OCE : avec le véhicule en marche = 50 km/h, A2, iA 2,41 = 72 dB/A
à proximité de l'échappement = 78 dB/A à 2400 t/min

Mesure des gaz : ECE-15, CO 0,15 % à 650 t/min

Vitesse maximale : 183 km/h

Pneus : des pneus de la classe HR sont obligatoires ou
atteignant au moins 183 km/h

Feux de route/croisement: en option HCR (E)

Equipement : les ampoules et les conduites électriques aux feux de position
dans HCR (E) doivent être enlevés.